

APRIL 2026

4. Ausgabe

Jahrgang 28

01.04.2026

## Winterferien voller Spaß im Schulhort „Max Langer“ Oderwitz



Lesen Sie  
dazu bitte  
den Artikel  
auf Seite 9.



*Wir wünschen allen Einwohnern und Lesern  
der Oderwitzer Nachrichten ein frohes Osterfest!*



### Inhalt

Amtlicher Teil  
Aus den Ämtern  
Mitteilungen der Einrichtungen

Seite 04  
Seite 05  
Seite 08

Kirchennachrichten  
Vereine berichten  
Sonstiges

Seite 11  
Seite 13  
Seite 16

# Liebe Oderwitzerinnen und Oderwitzer,



in der März-Ausgabe des Nachrichtenblattes haben wir die Ergebnisse einer Studie zu unserem Volksbad veröffentlicht, die vom Gemeinderat in Auftrag gegeben worden war. Mit Hilfe einer großzügigen Leader-Förderung sollte die STEG Stadtentwicklung GmbH aus Dresden die Potenziale für eine

effektivere Nutzung des Wassers und einen kostensparenden Betrieb herausarbeiten. Im Ergebnis wurden drei Varianten erarbeitet: eine biologische Wasseraufbereitung, eine chemisch-physikalische Aufbereitung und eine Variante mit einem sogenannten „Skimmer“, der als Oberflächenabsauger die Feststoffe aus dem Wasser filtern soll. Alle Varianten hätten die Gemeinsamkeit, eine reduzierte Wasserfläche und damit einen geringeren Wasserbedarf aufzuweisen.

Die größte Herausforderung bei einem eventuellen Umbau würde sicher die Investitionssumme darstellen. In der günstigsten Variante 3 würden 1,8 Mio. Euro für den Umbau benötigt! In der derzeitigen Haushaltslage ist das für die Gemeinde Oderwitz für eine freiwillige Aufgabe nicht leistbar. Trotzdem ist die Studie nicht vergeblich, stellt sie doch wichtige prinzipielle Handlungsoptionen für die Verwaltung, aber auch den Gemeinderat dar. Sollten sich z. B. gesetzliche Vorgaben hinsichtlich der Nutzung von Trinkwasser für den Badebetrieb ändern, müssten wir nicht „bei Null“ beginnen, sondern können schneller reagieren.

Lassen Sie es mich an dieser Stelle noch einmal betonen: Solange es irgendwie möglich ist, werden wir als Gemeinde den Badbetrieb im Volksbad in der gewohnten Weise aufrechterhalten! Die SOWAG beliefert uns auch in diesem Jahr wieder mit dem benötigten Wasser, so dass wir nach den bereits gestarteten Reinigungs- und Ausbesserungsarbeiten am Becken mit der Befüllung beginnen können. Unsere Bademeister stehen bereit, um die Tore des Bades für Sie mit Beginn des Sommers zu öffnen und ein sicheres Badevergnügen zu gewährleisten.

Bitte nutzen Sie unser Volksbad bei entsprechendem Wetter zahlreich, das liefert die besten Argumente für einen dauerhaften Weiterbetrieb. Achten Sie dabei bitte auf die geänderten Öffnungszeiten außerhalb der sächsischen Ferien!

Im Übrigen wartet diese Badesaison mit einem besonderen Höhepunkt auf: nach längerer Pause will die Crew vom Jugendclub vom 31. Juli bis 2. August 2026 ein Badfest organisieren! Gemeinderat und Verwaltung haben ihre Unterstützung signalisiert und freuen sich über das Engagement der Jugend. Näheres zur Veranstaltung erfahren Sie zu gegebener Zeit im Nachrichtenblatt oder über die Online-Kanäle von Gemeinde und Jugendclub.

Ihr Bürgermeister

Cornelius Stempel

Am 11. März 2026 besuchte der Kultusminister Conrad Clemens die Gemeinde Oderwitz. Im Rahmen seines Aufenthalts machte er Station an der Grundschule Max Langer sowie an der Pestalozzi-Oberschule.

Vor Ort führte der Staatsminister Gespräche mit den Schulleitungen, Lehrkräften, Elternvertretern sowie Vertretern der Gemeinde. Darüber hinaus nahm er sich Zeit für den Austausch mit den Schülerinnen und Schülern der Grundschule, wie auch auf dem beigefügten Foto zu sehen ist.

Der Besuch bot Gelegenheit, sich ein umfassendes Bild von der Situation an den Schulen zu machen und aktuelle Themen im Bildungsbereich zu erörtern.



# Gemeindeverwaltung Oderwitz

## Anschrift

**Gemeindeverwaltung Oderwitz**  
**Str. der Republik 54, 02791 Oderwitz**  
 Telefon 035842 223-0, Fax 223-22  
 E-Mail: [gemeinde@oderwitz.de](mailto:gemeinde@oderwitz.de)  
[www.oderwitz.de](http://www.oderwitz.de)



## Öffnungszeiten

Montag 9.00 bis 12.00 Uhr  
 Dienstag 9.00 bis 12.00 Uhr und 14.00 bis 18.00 Uhr  
 Mittwoch geschlossen  
 Donnerstag 9.00 bis 12.00 Uhr und 14.00 bis 16.00 Uhr  
 Freitag 9.00 bis 12.00 Uhr

Haus I	Telefon	Zimmer
<i>Erdgeschoss</i>		
<b>BÜRGERMEISTERAMT</b>		
<b>Bürgermeister</b> Herr Stempel, Cornelius		
<b>Sekretariat / Allgemeine Verwaltung / Tourismus</b>		
Frau Müller, Romy	223-0	1
<b>KÄMMEREI</b>		
<b>Kämmerin</b> Frau Herbrig, Mandy	223-90	4
<b>Steuern / Abgaben / Lohnrechnungen</b>		
Frau Raffaelli, Linda	223-93	3
<b>Kassenverwalterin / Gemeindekasse</b>		
Frau Gun, Elke	223-94	3
<i>1. Etage</i>		
<b>HAUPTAMT</b>		
<b>Hauptamtsleiterin</b> Frau Erbe, Jana	223-20	14
<b>Ordnungsamt</b> Frau Ehrlich, Bianka	223-21	11
<b>Gewerbeamt / Fundbüro</b>		
Frau Gänsrich, Doris	223-23	10

Haus II	Telefon	Zimmer
<i>Erdgeschoss</i>		
<b>HAUPTAMT</b>		
<b>Kita / Öffentlichkeitsarbeit</b>		
Herr Sikora, Toni	223-24	2
<b>Einwohnermeldeamt / Sozialamt / Anmeldung Namensweihen</b>		
Frau Döring, Manuela	223-25	3
Bitte um Terminvereinbarung!		
<i>1. Etage</i>		
<b>BAUAMT</b>		
<b>Mitarbeiter Bauamt</b>		
Herr Wehder, Richard	223-61	6
<b>Mitarbeiterin Bauamt</b>		
Frau Mitter, Gundel	223-63	9
<b>Mitarbeiterin Bauamt / Liegenschaften / Wohnungswesen</b>		
Frau Naumann, Cornelia	223-62	8

Standesamt
<b>Gemeinde Kottmar, Hauptstraße 62, 02739 Kottmar</b>
Frau Schubert, Yvonne      Telefon 03586 780432 <a href="mailto:yvonne.schubert@gemeinde-kottmar.de">yvonne.schubert@gemeinde-kottmar.de</a>
Frau Wehland, Sandra      Telefon 03586 780436 <a href="mailto:sandra.wehland@gemeinde-kottmar.de">sandra.wehland@gemeinde-kottmar.de</a>

Sprechstunden des Bürgermeisters
Dienstag 16.00 bis 18.00 Uhr
Donnerstag 14.00 bis 16.00 Uhr
sowie nach vorheriger Vereinbarung

Schiedsstelle der Gemeinde Oderwitz
<b>Friedensrichter:</b> Herr Marco Morche
<b>stellv. Friedensrichter:</b> Herr Bernd Nebel
<b>Sprechzeit:</b> jeden 1. und 3. Dienstag im Monat von 17.00 bis 18.00 Uhr (Telefon 035842 223-13)
<b>Nächste Termine:</b> 21.04. und 05.05.2026
in der Gemeindeverwaltung Oderwitz Straße der Republik 54, 02791 Oderwitz Per E-Mail erreichen Sie die Friedensrichter unter: <a href="mailto:schiedsstelle@oderwitz.de">schiedsstelle@oderwitz.de</a> .
Die eingegangene Post wird <u>ungeöffnet</u> an den Friedensrichter weitergeleitet.



Sprechstunde Bürgerpolizist
<b>Zuständigkeitsbereich Oderwitz:</b> PHM Funke
<b>Sprechzeit:</b> dienstags von 16.00 bis 17.00 Uhr in der Gemeindeverwaltung Oderwitz, Straße der Republik 54, 02791 Oderwitz, Sitzungssaal Telefon 03583 62-241, Handy 0173 3626638

Ortschronisten
<b>Kontakt:</b>
Frau Bärbel Reich      Herr Sven Zschoppe Telefon 035842 39102      Telefon 0172 7914913

# FÜR DEN NOTFALL

**Feuerwehr/Rettungsdienst 112**

**FFw Oderwitz, Am Spitzberg 8 (03 58 42) 2 67 14**

## IRLS Ostsachsen

Allgemeine Erreichbarkeit (0 35 71) 1 92 96

Anmeldung der Krankentransporte (0 35 71) 1 92 22

Kassenärztlicher Bereitschaftsdienst 116 117

Erreichbarkeit:

Mo., Di. und Do. 19.00–07.00 Uhr

Mi. und Fr. 14.00–07.00 Uhr

Sa. und So. 00.00–24.00 Uhr

**Polizei 110**

Seiffhennersdorf (0 35 86) 7 66 90

Löbau (0 35 85) 86 50

Zittau (0 35 83) 6 20

## Bundespolizei

Bundespolizeiinspektion Hirschfelde (03 58 43) 26 10

Bundespolizeiinspektion Ebersbach (0 35 86) 7 60 20

## Sachsen Energie Störungsstelle

Erdgas (03 51) 50 17 88 80

Strom (03 51) 50 17 88 81

Service-Telefon (0 800) 6 68 68 68

## Störungshotline

Trinkwasser SOWAG (01 71) 6 72 69 98

Abwasser WAL Betrieb (03 58 42) 2 08 81

Fäkalienentsorgung WAL Betrieb (03 58 42) 2 09 54 4

## AMTLICHER TEIL

### Beschlüsse der öffentlichen Sitzung des Gemeinderates der Gemeinde Oderwitz vom Montag, 09. März 2026

#### Beratung und Beschlussfassung zu den Anträgen auf Vereinsförderung im Jahr 2026

##### Beschluss-Nr. 09/26:

Auf der Grundlage der „Richtlinie zur Förderung von Vereinen und Vereinigungen der Gemeinde Oderwitz“ beschließt der Gemeinderat für das Jahr 2026 folgende Fördermittel auszureichen:

TSV Niederoderwitz e. V.	450,00 €
Modellbahnfreunde Niederoderwitz e. V.	500,00 €
Zuschuss für 25-jähriges Jubiläum	50,00 €
Kretscham Niederoderwitz e. V.	300,00 €
Gründelverein Oderwitz e. V.	250,00 €
SV 1861 Oberoderwitz e. V.	400,00 €
Freunde und Förderer der Freiwilligen Feuerwehr Oderwitz e. V.	150,00 €
Kaninchenzüchterverein gut Zucht – S 363 e. V.	225,00 €
Anglerverein „Grundwasser“ e. V.	125,00 €

##### Abstimmungsergebnis:

Anwesende Mitglieder: 12, Ja-Stimmen: 12,

Nein-Stimmen: 0, Stimmenenthaltung: 0

Befangen nach § 20 SächsGemO: GR Schädlich, GR Czezine

## Bibliothek

### Öffnungszeiten

OT Niederoderwitz – Scheringer Straße 11

Dienstag von 10.00 bis 12.00 und 14.00 bis 19.00 Uhr

Freitag von 13.00 bis 18.00 Uhr

OT Oberoderwitz – Hintere Dorfstraße 17

Montag von 13.00 bis 17.00 Uhr

Mittwoch von 13.00 bis 18.00 Uhr

### Veränderte Öffnungszeiten der Bibliothek vom 22. April bis zum 08. Mai 2026

#### Woche vom 20. bis 24. April 2026

Oberoderwitz

Mittwoch, 22.04.2026 13.00 bis 18.00 Uhr

Niederoderwitz

Freitag, 24.04.2026 geschlossen

#### Woche vom 27. April bis 01. Mai 2026

Oberoderwitz

Montag, 27.05.2026 geschlossen

Mittwoch, 29.05.2026 13.00 bis 18.00 Uhr

#### Niederoderwitz

Dienstag, 28.04.2026

14.00 bis 19.00 Uhr

Freitag, 01.05.2026

geschlossen

#### Woche vom 04. bis 08. Mai 2026

Oberoderwitz

Montag, 04.05.2026

geschlossen

Mittwoch, 06.05.2026

13.00 bis 18.00 Uhr

Niederoderwitz

Dienstag, 05.05.2026

14.00 bis 19.00 Uhr

Freitag, 08.05.2026

geschlossen

Ansprechpartner: Frau Seliger

Kontakt: OT Niederoderwitz, Telefon 035842 33920  
OT Oberoderwitz, Telefon 035842 209819

Mitteilung der Medienwünsche auch via E-Mail:  
bibliothek@oderwitz.de, www.oderwitz.bbopac.de

## Wetterkabinett

Lust auf einen Wettervortrag?

Gern nehmen wir Ihre Buchung entgegen:

Kontakt: Frau Müller, Telefon 035842 2230  
E-Mail: gemeinde@oderwitz.de

## Beratung und Beschlussfassung zur Vergabe der Bauleistung für einen Lagerschuppen und Fahrradunterstand an der Feuerwehr

### Beschluss-Nr. 10/26:

Der Gemeinderat beschließt die Vergabe der Bauleistungen für den Lagerschuppen inkl. Fahrradunterstand bei der Feuerwehr Oderwitz an die Firma Rätze Metallbau aus Oderwitz zum Angebotspreis in Höhe von 26.182,38 € brutto.

Abstimmungsergebnis: Anwesende Mitglieder: 14  
Ja-Stimmen: 14, Nein-Stimmen: 0, Stimmenenthaltung: 0

## Nächste Gemeinderatssitzung

Die nächsten **Gemeinderatssitzungen** finden am **13. April 2026** und am **04. Mai 2026, um 19.00 Uhr** im Sitzungssaal der Gemeindeverwaltung statt. Sie sind herzlich eingeladen. Die Tagesordnung können Sie der Homepage oder den Bekanntmachungstafeln entnehmen.

## NICHTAMTLICHER TEIL Aus der Verwaltung

## MITTEILUNGEN UND INFORMATIONEN AUS DEN SACHGEBIETEN

### Bauamt

### Neupflanzungen

Unsere Bauhofmitarbeiter haben an der Rollerstrecke Oberschule drei Laubbäume gepflanzt (Ahorn, Buche und Birke). Sie sind der Ersatz für die gefälltten Fichten, welche durch ihre Wurzeln die Oberfläche der Asphaltbahn zerstört hatten. Zwischen den Bäumen soll noch eine Blühwiese gesät werden. Ein großer Dank an alle helfenden Hände!



## Informationen zum Breitbandausbau und den Breitbandbaustellen in Oderwitz

Mit dem Winterende nehmen die Bauarbeiten an unserer kommunalen Infrastruktur wieder Fahrt auf. Derzeit sind bereits einige Bauunternehmen in der Ortslage Oderwitz unterwegs, die meisten davon sind mit der Verlegung von Glasfaser befasst.

Wir wollen mit nachfolgenden Informationen zu den Fragen Stellung nehmen, die uns direkt bzw. über die Gemeinderäte erreichten.

Vorab ein bisschen notwendige „Theorie“:

Unterschieden wird zwischen gefördertem und ungefördertem (= eigenwirtschaftlichem) Ausbau.

- **Egal, ob gefördert oder eigenwirtschaftlich** – die Anschlüsse werden bis ins Haus gelegt.
- **Gefördert:** keine Vertragsbindung notwendig, meistens keine Kosten für Tiefbauleistungen. Ablage eines Anschlusses am Grundstücksrand (für einen späteren eigenwirtschaftlichen Anschluss) ist möglich.
- **Ungefördert (eigenwirtschaftlich):** Vertragsbindung entsprechend Angebot des Anbieters, Kosten für Tiefbau – meist bei längeren Wegen von der Grundstücksgrenze bis zum Haus – sind möglich.

Die SachsenEnergie Netze GmbH arbeitet derzeit mit den Bauunternehmen Stricte UG, ETO/Marschner und OSTEG letzte Baumaßnahmen des vergangenen Jahres im **geförderten** Ausbau ab. Mit der Gesamtfertigstellung wird im Mai/Juni gerechnet – die Breitbandanschlüsse sind dann in Folge auch nutzbar. Hierzu sind alle Verträge geschlossen.

Alle **geförderten** Adressen sind unter <https://www.gis-lkgr.de/> „Themen – Wirtschaft und Entwicklung – Breitbandausbau – Adresspunkte Cluster 12“ einsehbar.

Am 30. März 2026 begann Telekom/GlasfaserPlus mit dem Bauunternehmen Global Engineering den eigenwirtschaftlichen Ausbau in der gesamten Ortslage. Es sollen 1.500 Adresspunkte erschlossen werden. Dafür wird es 41 km Tiefbauarbeiten geben. Fast alle Straßen über das gesamte Ortsgebiet sind dabei betroffen. Es soll dabei wenig grundhafte Straßenbeeinträchtigungen geben.

Baubeginn ist an der Straße „Am Kosateich“ entlang des Gehwegs an der B96 in Richtung Zittau.

**Wichtig:** Bereits in 2025/2026 durch SachsenEnergie geöffnete Straßen können durch die Telekom/Glasfaser+ erneut von den Tiefbauarbeiten betroffen sein.

Fragen rund um das Thema Breitband beantworten Ihnen die Mitarbeiter des Bauamts gern.

Wenden Sie sich bitte an folgende Personen:  
Richard Wehder           Telefon 035842 22361  
Gundel Mitter            Telefon 035842 22363  
[breitband@oderwitz.de](mailto:breitband@oderwitz.de)

Aktuelle Straßensperrungen können Sie auf unserer Homepage unter [www.oderwitz.de](http://www.oderwitz.de) einsehen.

## Gemeinsame Artikelreihe des Landratsamtes Görlitz, Untere Wasserbehörde, und des Landesamtes für Umwelt, Landwirt- schaft und Geologie (LfULG) – Teil II

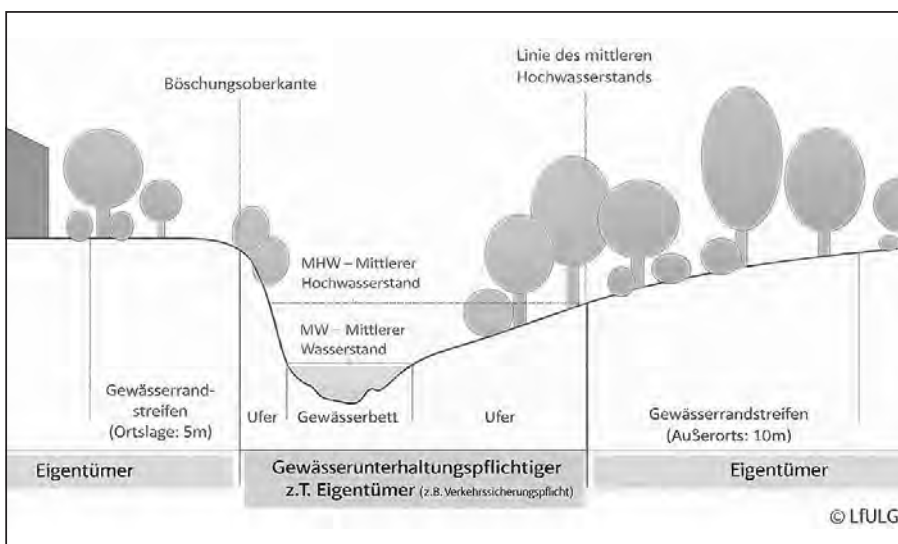
Der Gewässerrandstreifen - Was gibt es zu beachten, wenn ein Bach durch mein Grundstück fließt?

Stellen Sie sich einmal ein naturnahes Fließgewässer vor, das sich durch die Landschaft schlängelt. Die Flächen direkt am Fließgewässer spielen eine ganz wichtige Rolle. Der Übergang vom Wasser zum Land ist ökologisch besonders wertvoll.

Nun fließt ein Bach bei Ihnen durchs Grundstück und Ihnen wurde zum Beispiel von der unteren Wasserbehörde gesagt, Sie sollen Ihren Komposthaufen nicht direkt am Ufer platzieren. Oder wurde Ihnen die Baugenehmigung für eine Garage direkt am Gewässer verweigert?

Der Grund für diese Einschränkungen ist der Schutz dieser wichtigen Flächen durch die gesetzlichen Regelungen zum Gewässerrandstreifen nach § 38 Wasserhaushaltsgesetz und § 24 Sächsisches Wassergesetz. Das Sächsische Wassergesetz regelt zudem die Breite des Gewässerrandstreifens mit 10 m außerhalb und 5 m innerhalb von im Zusammenhang bebauten Ortsteilen landseits ab der Uferböschungsoberkante.

**Die Errichtung von baulichen und sonstigen Anlagen sowie die auch nur zeitweise Ablagerung von Gegenständen, die den Wasserabfluss behindern oder die fortgeschwemmt werden können, sind im Gewässerrandstreifen verboten.** Darunter fallen z. B. auch Zäune, Carports, Komposthaufen und Holzstapel. **Zudem dürfen im Gewässerrandstreifen in einer Breite von 5 m keine Dünge- und Pflanzenschutzmitteln verwendet werden – auch nicht in privaten Gärten.**



Diese gesetzlichen Regelungen dienen zum einen dazu, unsere Gewässer vor schädlichen Stoffeinträgen zu schützen und deren ökologische Funktion aufrecht zu erhalten, zum anderen aber auch der Sicherung des ordnungsgemäßen Abflusses besonders im Hochwasserfall und zur Vermeidung, dass Materialien wie beispielsweise Gartenmöbel, Mülltonnen oder Holzstapel fortgeschwemmt werden. Diese können zum Teil erhebliche Schäden an Bauwerken wie z. B. Durchlässen und Brücken anrichten, aber auch das menschliche Wohl gefährden. An unrechtmäßig im Gewässerrandstreifen errichteten Zäunen und an Brücken können sich fortgeschwemmte Materialien verhängen, zu Verklausungen führen und damit das Überschwemmungsrisiko deutlich erhöhen. **Auch die Anpflanzung von nicht standortgerechten Gehölzen (z. B. Nadelgehölze, Kirschlorbeer und Lebensbäume) im Gewässerrandstreifen ist nicht zulässig**, da diese u. a. durch ihr Wurzelsystem und entstehende Streuauflagen die Uferstabilität gefährden. **Standortgerechte Gehölze (z. B. Weiden, Erlen, Eschen) an Gewässern und im Gewässerrandstreifen dürfen nicht entfernt werden.** Im Einzelfall ist eine notwendige Fällung mit der unteren Wasserbehörde vorab abzustimmen. An die Standortbedingungen am Bach angepasste Gehölze sind ein Bestandteil des natürlichen Gewässerlebensraumes und bestens geeignet, Ufer zu sichern.

Wie können Sie als Gewässeranlieger oder Grundstücksbesitzer den Gewässerrandstreifen sonst nutzen? Sie könnten sich zum Beispiel eine kleine Naturroase schaffen. Pflanzen Sie dazu standortgerechte Gehölze wie Schwarzerle oder Weidenarten und kreieren Sie sich so ein schattiges Plätzchen am kühlen Bach für heiße Sommertage. Die Beschattung reduziert die Wassertemperatur und den Krautaufruch im Gewässer und somit den Unterhaltungsaufwand. Wenn Sie Gräser und Stauden im Gewässerrandstreifen nur ein- bis zweimal im Jahr mähen, schaffen Sie mit Blühstreifen wertvolle Lebensräume u. a. für unsere Bienen und Schmetterlinge. Probieren Sie es aus und schauen Sie, welche Tiere und Pflanzen

sich in diesen Bereichen ansiedeln. Auch Uferabbrüche in ungefährdeten Bereichen sind erwünscht, da dadurch wertvolle Strukturen für die Funktionen des Fließgewässers entstehen.

Bei Fragen z. B. zur Wahlstandortgerechter Gehölze im Gewässerrandstreifen, Gestaltungsideen und erforderlichen Ufersicherungen steht Ihnen die Untere Wasserbehörde unter [wasserbehoerde@kreis-gr.de](mailto:wasserbehoerde@kreis-gr.de) oder das LfULG unter [Fachberater\\_Wasser@lfulg.sachsen.de](mailto:Fachberater_Wasser@lfulg.sachsen.de) gern und unkompliziert zur Verfügung.

*Dieser Text entstand in Zusammenarbeit der Fachberater und Fachberaterinnen Gewässer des Landesamtes für Umwelt, Landwirtschaft und Geologie und der unteren Wasserbehörde des Landkreises Görlitz*

## Gewerbeamt

### Gewerbe – aktuell

Wir gratulieren allen genannten und ungenannten Gewerbetreibenden herzlich und wünschen alles Gute, Gesundheit, persönliches Wohlergehen und weiterhin viel Erfolg.

#### Geburtstage von Gewerbetreibenden

#### Monat

##### 70 Jahre

**Birgit Gottschall** Thomas-Müntzer-Weg 3 a  
Makler nach § 34f, § 34i und § 34  
(Darlehen und Finanzierungen)

#### Betriebsjubiläen im Gemeindegebiet

##### 20 Jahre

**Steinmetzbetrieb Zabel**  
**Vinzens Zabel** Kirchstraße 1  
Steinmetz und Steinbildhauer

**Solarstromerzeugung Manitz GbR**  
**Bärbel und Volker Manitz** Neufeldenstraße 2 c  
Erzeugung und Verkauf von Solarstrom

##### 10 Jahre

**Daniel Fischer** Turmweg 2  
Elektroinstallation und Motorenwicklerei

#### Gewerbeneuanmeldungen

„Lebens Impuls Schmiede“  
**Simone Israel-Jezek**  
**und Steffen Jezek** Straße der Republik 68 a  
Dienstleistungen aus dem Bereich Gesundheitsberatung, Ernährungsberatung, Coaching und darauf bezogene weitere Leistungen

**Simone Pohl** Im Winkel 4  
**Beraterin/Praktikerin der PraNeoHom®**  
(praxisorientierte neue Homöopathie; Gesundheitspraktikerin, geprüfte Fachpraktikerin für Massage; Ausbildung, Seminare und Kurse)

Eine Veröffentlichung der personenbezogenen Daten erfolgt nur, wenn die entsprechende schriftliche Einverständniserklärung des jeweiligen Gewerbetreibenden vorliegt. Bereits erteilte Einverständniserklärungen behalten ihre Gültigkeit, können aber jederzeit widerrufen werden.

## GEBURTSTAGSJUBILARE

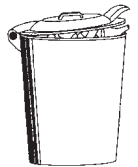
Die Gemeinde gratuliert **allen** Jubilaren, die in diesem Monat ihren Geburtstag feiern auf das Herzlichste! Natürlich auch denen, die aus persönlichen oder datenschutzrechtlichen Gründen nicht genannt sein wollen. Wir wünschen für die weiteren Lebensjahre alles erdenklich Gute, Gesundheit, Wohlergehen und Lebensfreude.



## Abfallentsorgung

### Abfuhrtermine für April 2026

Restmüll	09.04.2026
	22.04.2026
	06.05.2026
Bioabfall	15.04.2026
	29.04.2026
Blaue Tonne	20.04.2026
Gelbe Tonne	OT Niederoderwitz 02.04.2026
	05.05.2026
OT Oberoderwitz	01.04.2026
	04.05.2026



– Bereitstellung wie immer –

### Abfallkalender für 2026 verlegt – was tun?

Unter [www.abfallkalender-loebau-zittau.de](http://www.abfallkalender-loebau-zittau.de) finden Sie alle Termine für Ihren Ort auf einen Blick.

### Achtung! Das Schadstoffmobil kommt:

OT Niederoderwitz	am 29.04.2026	10.30–11.15 Uhr Containerstandort am Sportplatz
	am 05.05.2026	09.30–10.30 Uhr Containerstandort am Sportplatz

Anzeige \_\_\_\_\_

## AUTODienst KUMPFE GMBH

Freie Kfz-Werkstatt: Seitenstr.4, 02730 Ebersbach-Neugersdorf, Tel. 0358676120

- Wartung und Instandsetzung PKW/Transporter/LKW/Baumaschinen
- Computerachsvermessung, Motordiagnostik
- Unfallinstandsetzung
- Reifenservice, HU/AU
- Fahrtschreiberprüfung nach §57b StVZO
- Sicherheitsprüfung LKW, Anhänger



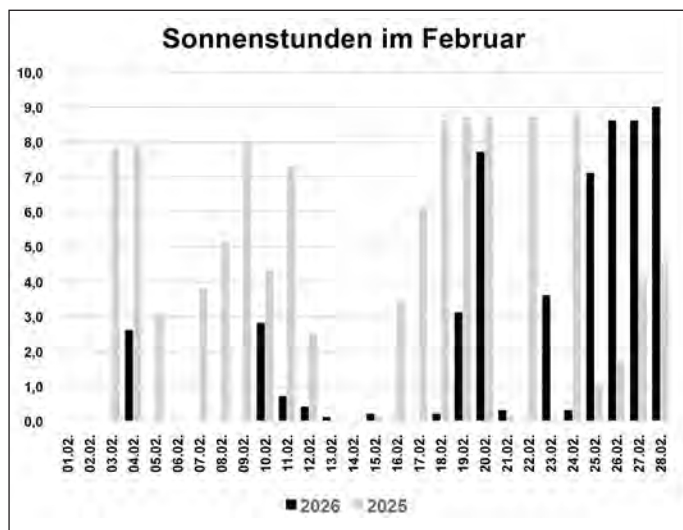
# MITTEILUNGEN UND INFORMATIONEN AUS DEN EINRICHTUNGEN

## Wetterkabinett

### Wetterstatistik

Im insgesamt sehr milden Februar 2026 hielt sich der Winter nur im Norden und Nordosten Deutschlands bis weit in den Monat, ehe eine landesweite Milderung das Februarende eher an die zweite Aprilhälfte erinnern ließ.

Am 27. stieg die Temperatur in Oderwitz auf bis zu 13,2 °C. Der Niederschlag im Februar summierte sich auf rund 20,8 l/m<sup>2</sup> (Vorjahr 6,3 l/m<sup>2</sup>) und die Sonne zeigte sich nur 55,3 Stunden (Vorjahr 114,2 h).



## Ortsgeschichte

### Die Ortschronisten informieren: „Süßes aus der Oberlausitz“

#### Forschung zur Geschichte der Schokoladen-, Süß- und Dauerbackwarenindustrie in der Oberlausitz

Unter anderem ist auf 42 Seiten die wechselvolle Geschichte unserer Schokoladenfabrik in Niederoderwitz erfasst. Wen es interessiert, kann dieses Buch erwerben beim:

„Schlesisch-Oberlausitzer Museumsverband“  
SOMV gGmbH Schloss Krobnitz, Am Friedhof 5,  
02894 Reichenbach, telefonisch unter 035828 88700  
oder E-Mail: [info@museumsverband-ol.de](mailto:info@museumsverband-ol.de)

Der Preis beträgt 18,60 €.

Am **20. April 2026, um 19.00 Uhr**  
findet eine **Lesung** im Rathaus  
Reichenbach dazu statt.



## FEUERWEHR ODERWITZ

### Einsatzübersicht

#### Nr. Februar

- 14.02.2026, 14.27 Uhr  
Brandeinsatz 2 Brandmeldeanlage  
Einsatzkräfte: Kommandowagen Oderwitz,  
Hilfeleistungslöschfahrzeug 10 Oderwitz,  
Tanklöschfahrzeug 4000 Oderwitz,  
Löschfahrzeug 10 Oderwitz,  
Löschfahrzeug 10 Mittelherwigsdorf,  
1 × Landespolizei, Haustechniker
- 18.02.2026, 16.15 Uhr,  
Sonstiges Unterstützung Landratsamt Görlitz  
Einsatzkräfte: Dekontaminationsfahrzeug –  
Personal Oderwitz
- 27.02.2026, 09.55 Uhr,  
Technische Hilfeleistung 1  
Unterstützung Rettungsdienst  
mit Einsatzabbruch auf Anfahrt  
Einsatzkräfte: Kommandowagen Oderwitz,  
Hilfeleistungslöschfahrzeug 10 Oderwitz

### Jahreshauptversammlung der Freiwilligen Feuerwehr Oderwitz für das Dienstjahr 2026

Am 27. Februar 2026 fand im Sportlerheim Oderwitz die Jahreshauptversammlung mit 68 Kameradinnen und Kameraden statt. Als Gäste begrüßten wir unseren Bürgermeister Herrn Stempel, Herrn Dr. Hanzl sowie einen Vertreter des Kreisfeuerwehrverband Görlitz e. V. Im ersten Teil der JHV wurden alle Anwesenden von unserem Bürgermeister begrüßt und der Versammlungsleiter gab die Tagesordnungspunkte bekannt. Als Erstes gedachten wir unseren verstorbenen und gefallenen Kameraden in einer Schweigeminute. Der Gemeindevorstand verlas seinen Jahresbericht.

Auszüge aus seinem Bericht werden stichpunktartig aufgezeigt:

- Am 31. Dezember 2023 zählte die Feuerwehr Oderwitz 118 Mitglieder.  
Aufgegliedert in die vier Abteilungen gehörten:
  - 57 Kameraden zur aktiven Abteilung.
  - Die Alters- und Ehrenabteilung zählte 32 Kameraden.
  - Die Jugendfeuerwehr Oderwitz zählte zum 31. Dezember 2025 einen Mitgliederstand von 19 Jugendfeuerwehrkameraden.
  - Die Kinderfeuerwehr im Alter von sechs bis zehn Jahren zählte 10 Mitglieder.
- Die Feuerwehr Oderwitz wurde insgesamt 58 Mal alarmiert. Der einsatzstärkste Monat war dabei der März, mit acht Einsätzen.

Um diese Einsätze abzarbeiten, wurden von den Kameraden 2.112 Stunden erbracht.

Die Einsätze gliedern sich in:

- 0 Großbrand
- 3 Mittelbrände
- 17 Kleinbrände
- 20 Technische Hilfeleistungen
- 1 ABC
- 4 Fehlalarmierungen
- 2 Einsatzübungen
- 3 Brandsicherheitswachen
- 0 Brandmeldeanlage
- 8 Sonstige

Nachdem die Jahresberichte der Kinderfeuerwehr und der Jugendfeuerwehr verlesen wurden, stand die Tagesordnung Ehrung und Beförderung an.

Nachfolgend die Ehrungen der Kameraden für ihre treuen Dienste für die Freiwillige Feuerwehr Oderwitz und dem Freistaat Sachsen:

Folgende Beförderungen wurden zur Jahreshauptversammlung vorgenommen:

<b>10 Jahre</b>	Michel, Enrico Scheibe, Guido
<b>20 Jahre</b>	Herold, Tom Neumann, Thomas
<b>25 Jahre</b>	Mavius, Oliver Schädlich, Daniel Hehl, Maik Petzold, Maik
<b>30 Jahre</b>	Wünsche, Sven Schiffner, Jens
<b>40 Jahre</b>	Hänsch, Klaus
<b>60 Jahre</b>	Müller, Klaus
Konschak, Ian Abersbach, Paul Kaiser, Tim Dießner, Lukas Konschak, Tyler Blochwitz, Sebastian Netsch, Christoph Michel, Enrico Kunert, Nadine Major, Mandie Hubrig, Richard	Feuerwehrmannanwärter Feuerwehrmann Feuerwehrmann Feuerwehrmann Feuerwehrmann Oberfeuerwehrmann Oberfeuerwehrmann Oberfeuerwehrmann Löschmeisterin Löschmeisterin Hauptlöschmeister

Die Wehrleitung gratuliert allen Kameradinnen und Kameraden recht herzlich zur Beförderung und wünscht weiterhin viel Erfolg in der Freiwilligen Feuerwehr Oderwitz.

Die Beförderung erfolgte nach FwOrgVwV Sachsen, der Sächsischen Beförderungsrichtlinie für Feuerwehren.

Wir möchten uns im Namen aller anwesenden Kameraden bei der Gaststätte Sportlerheim für die Bewirtung bedanken.

*Freiwillige Feuerwehr Oderwitz*

## Kindereinrichtungen/Schulen

### Schulhort „Max Langer“ Oderwitz



### Winterferien voller Spaß, Bewegung und Kreativität

Auch in diesen Winterferien war bei uns wieder einiges los. Obwohl in der ersten Ferienwoche leider kein Schnee lag, ließen sich die Kinder davon nicht die Ferienlaune verderben. Stattdessen bauten sie sich mit viel Fantasie eine ganze Welt aus Kartons. Es entstanden Häuser, Höhlen und viele kreative Bauwerke – der Ideenreichtum der Kinder kannte dabei keine Grenzen.

Einen besonders schönen Vormittag erlebten wir mit Frau Schubert aus Leipzig, die uns mit ihrem Waldmobil besuchte. Dabei erfuhren die Kinder Spannendes über Tierspuren und heimische Waldtiere. Mit viel Neugier und Begeisterung lernten sie, welche Tiere im Wald leben und wie man die Spuren erkennt.

Zum Abschluss der ersten Ferienwoche bereiteten die Hortkinder für alle ein leckeres Frühstück vor. Mit viel Engagement wurde geschneppelt, angerichtet und gemeinsam geschlemmt.

In der zweiten Ferienwoche zeigte sich dann endlich auch der Winter von seiner schönen Seite: Endlich fiel der erhoffte Schnee!

Außerdem feierten wir gemeinsam mit Herrn Danker in der Turnhalle unseren traditionellen Fasching, mit Musik, Tanz, Spielen und vielen bunten Kostümen, nachdem wir uns leckere Süßigkeiten auf dem Gemeindeamt „erbettelt“ haben.

Ein weiteres Highlight der Woche war der Besuch von Claudia aus der Physiotherapie „Am Markt“. Sie stellte den Kindern die Bewegungstechniken von „Aroha“ vor. (Aroha ist ein effektives Fitnessprogramm der neuseeländischen Maoris). Mit viel Freude und Energie machten alle mit. Dafür möchten wir uns ganz herzlich bei Claudia für ihre Zeit und ihr Engagement bedanken. Den gelungenen Abschluss der Ferien bildete ein gemeinsamer Ausflug ins Sportlerheim, wo wir beim Kegeln versuchten, „alle Neune“ zu treffen.

So blicken wir auf zwei abwechslungsreiche Ferienwochen voller Bewegung, Kreativität und schöner gemeinsamer Erlebnisse zurück.

### Altpapiersammlung im Schulhort „Max Langer“

Die Altpapiersammlung wird vom **20. bis 23. April 2026** auf dem **Parkplatz vor dem Hort** stattfinden. Hier wird ein Altpapiercontainer aufgestellt. Wir bitten die Eltern und alle fleißigen Sammler, das Altpapier zu uns in den Container zu bringen. **Die Kinder der 4. Klassen werden auf der AWG am 22. April 2026** das Altpapier selber einsammeln.





# Die Maxazini-Seite – Von Kindern für alle!



## Steckbrief – Annika und Mira

Was isst du am liebsten?

Annika: *Schnitzel und Spagetti*

Mira: *Schnitzel mit Kartoffeln und Mischgemüse, Spagettie*

Was ist deine Lieblingsfarbe?

Annika: *Rot, Blau, Grün*

Mira: *Lila, Grün, Blau, Rot*

Was war dein größtes Abenteuer?

Annika: *Als ich mit dem Flugzeug geflogen bin.*

Mira: *Als wir in Italien in Rimini waren*

Was ist dein Lieblingsspiel?

Annika: *Uno, Mario Kart*

Mira: *Monopolie, Würfel König*

Was ist dein Hobby?

Annika: *Fußball, Volleyball*

Mira: *Sport, Malen*

Was ist dein Lieblingstier?

Annika: *Fuchs und Hund und Hase*

Mira: *Hund, Katze*



## 300 Jahre Kirche Niederoderwitz

von Klara und Hannah

Es war ein ganz besonderer Abend.

Unsere Kirche in Niederoderwitz hat nämlich Geburtstag: Sie ist 300 Jahre alt geworden und hat bestimmt viel zu erzählen. Am 23.01.1726 wurde sie eingeweiht.

Es war ein spannender Abend: Mit Taschenlampen sind wir durch das dunkle Gebäude gegangen. Der Pfarrer hat uns Dinge gezeigt, die wir anleuchten sollten.

Manche sind sogar im Dunkeln auf die Emporen gegangen.

Besonders schön war es, als wir Tiere und Engel in der Kirche suchen durften.



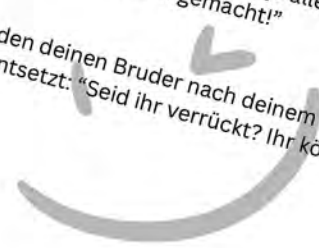
Verbinde die Punkte der Reihe nach.  
Erkennst du den Vogel?

Mitmach-Ecke



Fragt Fritzchen den Lehrer: "Kann man für etwas bestraft werden, was man gar nicht gemacht hat?" Darauf der Lehrer: "Nein, das wäre ungerecht." Meint Fritzchen: "Okay, dann ist ja alles gut, ich habe nämlich meine Hausaufgaben nicht gemacht!"

Sagt die Mutter: "Wir werden deinen Bruder nach deinem Großvater benennen." Darauf Lena entsetzt: "Seid ihr verrückt? Ihr könnt ihn doch nicht Opa nennen!"



(Fortsetzung von Seite 9)

**Die Kinder der 1. Klassen** sammeln am **22. April 2026**, wie gewohnt auf der **Scheringerstraße, Joh.-G.-Fichte-Straße, Joh.-R.-Becher-Straße, Ernst-M.-Arndt-Straße** und **Neufeldenstraße** das Altpapier ein. Bitte legen Sie, auch wenn es nur ein ganz kleiner Zeitungsstapel ist, etwas vor die Tür, umso größer ist die Freude bei den Kindern der 1. Klasse.

Bitte rufen Sie an (**Telefon 035842 33929**), wenn es Ihnen aus gesundheitlichen Gründen nicht möglich ist, selber die gesammelten Altstoffe in den Hort zu liefern. Wir bitten Sie **keine Pappe, Altglas oder anderen Müll** in den Zeitungscontainer zu werfen. Wir müssen diese Dinge wieder herausfischen. Vielen Dank. Wir freuen uns auf Ihre Mithilfe!

*Die Hortkinder und das Hortteam*

## KIRCHENNACHRICHTEN

### Evangelisch-Lutherische Kirchgemeinde



#### Liebe Leserinnen und Leser,

Was machen Sie, wenn eine Schüssel oder ein Becher aus Porzellan kaputtgegangen ist? Nun, ich kenne im Wesentlichen zwei Lösungen: natürlich erst einmal wegwerfen. Schließlich kann man vieles einfach neu kaufen. Das ist jetzt nicht wirklich nachhaltig. Aber was will man machen. Alles lohnt sich vielleicht aber auch wirklich nicht, aufzuheben. Aber wir haben hier zum Beispiel in unserer Kirchgemeinde tönernen Kelche fürs Abendmahl. Da ist letztes einer zerbrochen – und das ist schon schade, wenn der kaputt bleibt.

Also Variante zwei: der verzweifelte Versuch, sie zu kleben. Das erfordert zumindest größere Bruchstücke – gut das hatten wir hier – aber es hält eben oft nicht so gut. Aber haben Sie einmal darauf geachtet, wie bei uns geklebt wird? Am besten so, dass die Brüche nicht mehr erkannt werden – farbloser Kleber, und die Bruchkanten eng an eng.

Aber das muss nicht die einzige Lösung bleiben: Im fernen Japan wird es oft anders gemacht. Dort gibt es eine Handwerkskunst, die heißt kintsugi. Dabei wird aus Kleber, meist ein bestimmter Lack, und Goldstaub eine Paste angerührt und mit der werden die Bruchstücke zusammengeklebt. Dadurch sieht man jeden Bruch, jedes Teil ganz genau. Eben weil es von Gold umschlossen ist. Genau das habe ich auch probiert. Das ist jetzt nicht ganz dasselbe, aber mir gefällt's. Und ich finde toll, was dahinter steht für eine Bedeutung.

Denn es hat etwas direkt mit unserem christlichen Glauben zu tun:

In unserem Leben gibt es Brüche, gehen Dinge kaputt, an unserem Körper, in unserer Seele, in unseren Beziehungen zu anderen Menschen. Und wenn Gott diese Brüche zu seiner Zeit heilt, neu macht – dann

sind sie noch sichtbar, sie sind ja Teil unserer ganz persönlichen Lebensgeschichte. Das wäre komisch, wenn sie einfach gelöscht werden. Denn dann wäre ich ja nicht mehr mit allem, was zu mir gehört, bei Gott aufgehoben. Aber sie werden verwandelt, in Gold getaucht, und ich werde wiederhergestellt, so wie Gott mich immer sieht: als sein geliebtes Kind.

Und dann musste ich an einen Bibelvers denken: diesen Schatz tragen wir in zerbrechlichen Gefäßen. Schreibt Paulus im zweiten Brief an die Korinther.

Das ist natürlich wenig schmeichelhaft. Wer will schon zerbrechlich sein? Normalerweise bin ich stark, und ich kann alles. Ich versuche, mein Leben im Griff zu haben und verstecke meine Zerbrechlichkeit immer so ein wenig.

Aber dann habe ich mir gedacht: vielleicht ist es gar nicht so schlecht, zerbrechlich zu sein. Denn eigentlich geht es ja darum: wir tragen einen Schatz in uns - Jesus Christus. Und unsere Freundschaft mit ihm. Die unserem Leben so viel Gutes gibt.

Und dieser Schatz ist ja nichts, das wir für uns behalten sollen. Das sollen wir den anderen Menschen auch zeigen. Und das geht natürlich nicht, wenn wir diesen Schatz in einem dichten und festen Kasten lassen. Da strahlt nichts nach draußen, da bleibt Jesus für sich in uns.

Wenn es aber Risse gibt, eben weil wir zerbrechlich sind: dann leuchtet Jesus hervor. Dann sehen die anderen auch, was uns im Innersten bewegt.

*Ihr Pfarrer Thomas Jäger*

### Der Monatsspruch für April:

*Weil du mich gesehen hast, darum glaubst du?  
Selig sind, die nicht sehen und doch glauben!*  
Johannes 20,29

### Herzliche Einladung zu den Gottesdiensten unserer Gemeinde:

02.04.	19.00 Uhr	Tischabendmahl in Oberoderwitz
03.04.	14.00 Uhr	Gottesdienst zum Karfreitag in der Kirche Niederoderwitz
05.04.	06.00 Uhr	Osternacht in der Kirche Oberoderwitz
	10.30 Uhr	Familiengottesdienst zum Ostersonntag in der Kirche Niederoderwitz
06.04.	10.00 Uhr	regionaler Gottesdienst in Seiffenhensdorf
12.04.	10.30 Uhr	Gottesdienst in Niederoderwitz
19.04.	10.30 Uhr	Gottesdienst in Niederoderwitz
26.04.	17.00 Uhr	Gottesdienst in Oberoderwitz
03.05.	10.30 Uhr	Gottesdienst in Oberoderwitz

Am 08. April 2026 treffen sich die Senioren im Pfarrhaus Niederoderwitz, eine Woche später, am 15. April 2026 treffen sich die Senioren im Lutherhaus Oberoderwitz.

Das Frauenfrühstück findet am 09. April 2026 im Lutherhaus Oberoderwitz statt.

Am Montag, dem 20. April 2026 findet im Lutherhaus der Bibelgesprächskreis statt.

Wir laden alle interessierten Bürger und Bürgerinnen zu einer Gemeindeversammlung am 21. April 2026, um 19.30 Uhr ins Lutherhaus ein.

**Vorschau Mai:** Am 10. Mai 2026 findet die Konfirmation in Oderwitz statt. Am 14. Mai 2026 feiern wir Gottesdienst zu Himmelfahrt am Spitzberg bei hoffentlich schönem Wetter.

Vom 7. bis 10. April 2026 bleibt das Pfarrbüro geschlossen.

**Bitte beachten Sie unsere Informationen in den Schaukästen und auf der Internetseite: [www.kirche-oderwitz-mittelherwigsdorf.de](http://www.kirche-oderwitz-mittelherwigsdorf.de)**

### Spendenaktion Kirche Niederoderwitz und Kirche Oberoderwitz

Kontoinhaber:

**Kirchenbezirk Bautzen – Kassenverwaltung**  
**IBAN: DE94 3506 0190 1681 2091 03**

Verwendung: RT – 3213 – Kirche Niederoderwitz  
oder Verwendung: RT – 3213 – Kirche Oberoderwitz

## Katholische Pfarrgemeinden Leutersdorf, Ebersbach-Neugersdorf und Oppach

**Pfarrer Dr. W. Styra**

**Katholisches Pfarramt:** Aloys-Scholze-Straße 4, 02794 Leutersdorf  
Telefon 03586 386250, Fax 03586 408534

Mobil: 0160 6306863, E-Mail: [Leutersdorf@pfarrei-bddmei.de](mailto:Leutersdorf@pfarrei-bddmei.de)

Sprechzeiten Pfarrbüro in Leutersdorf:

Dienstag und Donnerstag 10.00–16.00 Uhr und nach Vereinbarung

### Gottesdienstordnung April

Samstag	17.30 Uhr	Hl. Messe Kath. Kirche in Oppach
	17.30 Uhr	Wortgottesdienst Ev. Gemeinderaum in Großschönau
Sonntag	08.30 Uhr	Hl. Messe Kath. Kirche in Ebersbach/Sa.
	10.00 Uhr	Hl. Messe Kath. Kirche in Leutersdorf

### Wochentagsgottesdienste

Dienstag	18.00 Uhr	Hl. Messe Kath. Kirche Oppach
----------	-----------	----------------------------------

Mittwoch	09:00 Uhr	Hl. Messe Ev. Gemeinderaum Großschönau einmal im Monat
Donnerstag	09.00 Uhr	Hl. Messe Kath. Kirche Ebersbach/Sa.
<b>Bitte beachten!</b>		
Freitag	18.00 Uhr	Kath. Kirche Leutersdorf
	18.00 Uhr	<b>10.04.2026</b> Kapelle „St. Josef“ in Oderwitz Oberherwigsdorfer Straße 12a

### Besondere Gottesdienste

Do., 02.04.	19.00 Uhr	Hl. Messe zum Gründonnerstag mit Ölbergstunde in Ebersbach/Sa.
Fr., 03.04.	15.00 Uhr	Karfreitagliturgie in Leutersdorf
	15.00 Uhr	Kinderkreuzweg im Alois-Scholze-Haus in Leutersdorf
Sa., 04.04.	21.00 Uhr	Feier der Osternacht in Leutersdorf
So., 05.04.	10.00 Uhr	Osterhochamt in Oppach
Mo., 06.04.	08.30 Uhr	Hl. Messe in Großschönau
	10.00 Uhr	Hl. Messe zum Ostermontag in Ebersbach/Sa.
Di., 21.04.	18.00 Uhr	Abschlussgottesdienst der Exerzitien mit Agape in Oppach
Do., 30.04.	19.00 Uhr	Andacht in Leutersdorf, anschließend Maifeuer

**Alle Angaben unter Vorbehalt!**

## VERANSTALTUNGEN

### April

10.04.	Mundartkaffeeklatsch in der Gaststätte „Birkmühle“ ab 15.00 Uhr
25.04.	Heimspieltag TSV Niederoderwitz Volleyball
29.04.	Vortrag in der Tagespflege „Einblicke in den mobilen Pflegedienst“ ab 16.00 Uhr
30.04.	Hexenbrennen des Fördervereins „Freunde und Förderer der Freiwilligen Feuerwehr Oderwitz e. V.“ und der Schützengesellschaft Oberoderwitz e. V.

### Mai

01.–03.05.	20 Jahre Modelleisenbahnland Oderwitz e. V.
05.05.	Geburtstagskaffeeklatsch in der Tagespflege „Übern Gartenzaun“ ab 15.00 Uhr

## VEREINE BERICHTEN

### Seniorenclub I berichtet

Im Februar mussten wir leider ein Treffen absagen und den Faschingsdienstag in den März verschieben. Das ist nicht ganz so tragisch, denn Spiele gehen immer. Nun freuen wir uns auf den Frühling und hoffen, dass wir unsere Treffen wie geplant durchführen können.

#### Programm April 2026

- 01.04. Der Osterhase kommt
- 08.04. Spiele
- 15.04. Frau Mordowicz von „Wild-Ostreisen“ gibt uns in Bild und Ton einen Reisebericht
- 22.04. Herr Stempel, unser Bürgermeister berichtet über Geschaffenes und Geplantes in der Gemeinde
- 29.04. Geburtstag/Spiele

Am 06. Mai 2026 treffen wir uns in der „Birkmühle“.

Das nächste Mal gibt es wieder mehr zu berichten.

Bis dahin grüßt herzlich

*Ihr Clubteam*

### Liebe Oderwitzer und Freunde der Modelleisenbahn,

kaum zu glauben, aber wahr: Seit nunmehr 29 Jahren schlagen in Oderwitz die Herzen für die Welt im Miniaturformat höher. Was einst im Jahre 1997 klein begann, ist heute neben Sachsens größter digitaler H0-Modelleisenbahnanlage zu einem großen Modelleisenbahnland herangewachsen, das über den Sommer nicht nur sonntags zu besuchen ist. Alle aktuellen Öffnungszeiten und weiterführende Informationen finden Sie jederzeit auf unserer Homepage:

[www.modelleisenbahnland-oderwitz.de](http://www.modelleisenbahnland-oderwitz.de)

Ein herzlicher Dank geht an dieser Stelle an meine damaligen Mitbegründer der Modelleisenbahnfreunde Oderwitz e. V., die mir gezeigt haben, dass Teamarbeit sowohl Ergebnisse liefern, als auch Spaß machen kann. Des Weiteren danken wir allen Besuchern aus fern und nah, den Medien die vielerorts von unserem Modelleisenbahnland berichtet haben, sowie unserem einzigen Sponsor, dem Gebäudeservice Engel aus Großschönau. Im Jahr 2006 wurde unser Verein „Modelleisenbahnland Oderwitz e. V.“ ins Leben gerufen, der in diesem Jahr 20-jähriges Jubiläum feiert. Momentan kümmern sich acht Männer im Alter von 23 bis 72 Jahren, vier Frauen, sowie fünf Jugendliche um die Geschicke des Vereins.

Auch betreiben wir seit 15 Jahren „Modelleisenbahn-Pionierarbeit“: Ein Großprojekt verbindet Schulen und Handwerk in Oderwitz und Region. Wir setzen mit unserem Projekt „Schüler bauen eine Modelleisenbahnanlage“ Maßstäbe in der Nachwuchsförderung.

Im Zentrum steht eine beeindruckende 22,50 Meter lange H0-Modellanlage, die von Schülern ab der 5. Klasse in präziser Handarbeit gefertigt wurde.

Wir schreiben 20 Jahre Vereinsgeschichte: Trotz großer Herausforderungen, wie zweier Hochwasser, blicken wir stolz auf zwei Jahrzehnte zurück und möchten dieses Jubiläum gemeinsam mit allen Freunden und Interessierten gebührend feiern.

Die Hauptsaison startet traditionell am **01. Mai** mit dieser großen dreitägigen Jubiläumsveranstaltung:

#### Save the Date:

Das große **Festwochenende** vom **01. bis 03. Mai 2026**. Wir laden Sie herzlich ein, drei Tage voller Eisenbahn-Nostalgie und Familienspaß zu erleben.

Jeweils von 12.00 bis 17.00 Uhr erwartet Sie ein buntes Programm für Jung und Alt:

- **Faszination Modellbau:** Bestaunen Sie unsere riesige H0-Anlage in vollem Fahrbetrieb, verschiedene Spurweiten auf 1.800 Meter Gleisen
- **Gartenbahn-Spaß:** Im Außenbereich kommen die großen Spuren ganz groß raus.
- **Carrera-Bahn:** Wer holt den Streckenrekord? Spannende Rennen für Groß und Klein.
- **Börse & Flohmarkt:** Die ideale Gelegenheit für Sammler und Bastler wahre Schätze zu finden.
- **Große Jubiläums-Tombola:** Freuen Sie sich auf tolle Preise für die ganze Familie.
- **Kulinarisches:** Für das leibliche Wohl mit Speisen und Getränken ist bestens gesorgt. Ein besonderes Highlight für alle Gäste ist unsere einzigartige Erlebnis-Gastronomie. Hier bedient nicht der Kellner, sondern die Eisenbahn! Unsere liebevoll gestalteten Loks bringen Speisen und Getränke direkt auf Schienen an die Tische.
- **Saison-Special:** Dieses Jahr stellt uns unser Vereinschef ein Bruchteil seiner großen Spur 1 Lokomotiven zur Verfügung. Sie sehen ca. 40 Exponate von Epoche 1 bis 4, die für Sie Foto-Scheinanfahrten machen.

Wer es zur Veranstaltung nicht schafft, kann uns bis zum Saisonende am 31. Oktober dann wieder regelmäßig besuchen. Außerhalb der Saison konzentriert sich der Verein auf spezielle Ferientermine und besondere Events.

#### Termine 2026 (siehe auch Homepage)

- **01.– 03. Mai 2026** (12.00–17.00 Uhr): Riesige Modellanlagen, Gartenbahn, Carrera-Action & großer Flohmarkt
- **24. Mai 2026** (13.00–17.00 Uhr) Pfingstsonntag Lasst euch überraschen!
- **03. + 04. Oktober 2026** (13.00–17.00 Uhr) Gartenbahnausklang und Termin für Nachzügler mit riesen Programm
- **05. + 06. Dezember 2026** (11.00–17.00 Uhr): 1. Weihnachtsmarkt mit Modellbahnbörse/ Flohmarkt zum 20-jährigen Jubiläum  
Ort: Großes Schützenhaus Niederoderwitz

**Unser Ziel für die Zukunft:** Wir möchten unseren Verein nachhaltig stärken, damit die Faszination Modelleisenbahn auch weit über das Jahr 2099 hinaus lebendig bleibt.

Unser Verein wächst stetig.  
Dafür suchen WIR VERSTÄRKUNG!  
Du teilst unsere Leidenschaft für Modelleisenbahnen?  
Werde Teil unseres Teams!

- Neue Mitglieder gesucht! Egal, ob Profi oder Anfänger – wir freuen uns auf dich.
- Ehrenamtliche Arbeit mit Vergütung: Engagiere dich bei uns und erhalte eine Aufwandsentschädigung.
- Möglichkeit für Bundesfreiwilligendienst (BFD): Leiste deinen Freiwilligendienst in einem einzigartigen Umfeld.

**WERDEN SIE PARTNER UNSERES JUBILÄUMS!**  
Unterstützen Sie unseren Verein und profitieren Sie von attraktiven Vorteilen:

- Werbemöglichkeiten für Sponsoren: Präsentieren Sie Ihr Unternehmen einem breiten Publikum.
- Spendenbescheinigung: Für Ihre finanzielle Unterstützung stellen wir gerne eine Spendenbescheinigung aus.

Bei Interesse melden Sie sich gerne bei uns!“

*Nicole Gottschlich, Vorstand*

**Modelleisenbahnland Oderwitz e. V.**  
Kirchstraße 8, 02791 Oderwitz  
Telefon 035842/26996 oder 0171 5109999

**Weitere Informationen finden Sie unter:**

- Homepage:  
[www.modelleisenbahnland-oderwitz.de](http://www.modelleisenbahnland-oderwitz.de)
- Facebook:  
<https://www.facebook.com/modelleisenbahnland>
- Instagram:  
<https://www.instagram.com/modelleisenbahnoderwitz>



## SV 1861 Oberoderwitz

### Einladung Mitgliederversammlung des SV 1861 Oberoderwitz e. V.



Der SV 1861 Oberoderwitz e. V. führt seine Jahreshauptversammlung am **Mittwoch, dem 22. April 2026, um 19.00 Uhr in der Kegelbahn der Turnhalle Oberoderwitz** durch.

#### Tagesordnung:

1. Begrüßung und Bestätigung der Tagesordnung
2. Rechenschaftsbericht des Vorstandes
3. Kassenbericht
4. Bericht der Revisionskommission
5. Diskussion zu den Berichten
6. Entlastung des Vorstandes
7. Beschlussfassung
8. Informationen, Verschiedenes

Wir laden alle unsere Mitglieder recht herzlich ein und bitten um zahlreiche Teilnahme. Auch die Freunde und Förderer unseres Vereins sind uns herzlich als Gäste willkommen.

*Der Vorstand des SV 1861 Oberoderwitz e. V.*



**TSV Niederoderwitz e. V.**  
[www.tsv-niederoderwitz.de](http://www.tsv-niederoderwitz.de)

**SG NIEDERODERWITZ - MITTELHERWIGSDORF VS CVJM GÖRLITZ**  
 Anpfiff 14:00 Uhr  
**SG NIEDERODERWITZ MITTELHERWIGSDORF VS SV VICTORIA RÄCKELWITZ II**  
 Anpfiff 16:00 Uhr

Für das leibliche Wohl ist wie immer bestens gesorgt !!!  
Wir freuen uns auf eure zahlreiche Unterstützung

SPORT- UND MEHRZWECKHALLE NIEDERODERWITZ  
ERNST-THALMANN-STRASSE 4  
02791 ODERWITZ

Schuster  
 REIFEN RUSS  
 Allianz  
 MATTHIAS WÜMSCH  
 Köhler  
 OFENSTUDIO HANISCH

30. April 2026 | 19 Uhr

# HEXENFEUER

auf der Wiese an der Schießsportanlage



## Fackelumzug

Start 19:30 Uhr  
an der Oberschule, Hintere Dorfstraße 15

Fackeln können vor Ort erworben werden.

**Die Fackeln entzünden das Feuer gegen 20 Uhr**





## Neuigkeiten aus der Erfinderkiste

In der Erfinderkiste in Oderwitz gibt es wieder einige spannende Neuigkeiten und Angebote für Kinder, Familien und Einrichtungen aus der Region.

Gemeinsam mit dem Kulturpfadfinder starten wir neue Aktivitäten und Projekte. Kitas und Schulen haben die Möglichkeit, mit ihren Gruppen einen kostenlosen Vormittag bei uns zu verbringen und die Angebote der Erfinderkiste kennenzulernen. Interessierte Einrichtungen können sich dafür direkt bei dem Kultur-Pfadfinder anmelden: <https://kultur-pfadfinder.de/>

Für Jugendliche ab 16 Jahren bieten wir in den Sommermonaten die Möglichkeit, bei uns mitzuarbeiten und erste praktische Erfahrungen zu sammeln. Neben spannenden Aufgaben gibt es dafür auch eine kleine Aufwandsentschädigung. Wer Interesse hat, kann sich gerne bei uns melden und anmelden. Zwischen drei Wochen und drei Monaten ist der Einsatz von Juni bis September möglich.

Außerdem nehmen wir bereits jetzt Anmeldungen für Zuckertütenfeste und Schulabschlussfeiern entgegen. Dafür haben wir jeweils eigene Programme entwickelt, die den besonderen Anlass für Kinder und Jugendliche zu einem schönen Erlebnis machen.

Ein weiteres Angebot richtet sich an Kitas und Schulen im Bereich Bildung für nachhaltige Entwicklung (BNE). Unter dem Motto „Gib Abfall einen Korb“ beschäftigen sich Kinder spielerisch mit den Themen Müllvermeidung, Recycling und Umweltschutz. Die finanzielle Unterstützung für dieses Angebot übernimmt der Weltbild Verlag, sodass für die Einrichtungen kaum Kosten entstehen. Bei Interesse unterstützen wir gerne bei der Beantragung.

Auch in diesem Sommer planen wir wieder abwechslungsreiche Ferienangebote für Kinder. Welche spannenden Aktionen es geben wird, stellen wir rechtzeitig ausführlicher vor.


Aktuell besteht zudem die Möglichkeit, bei uns Osterbasteleien zu gestalten – entweder zum eigenen Behalten oder als kleines Geschenk für Familie und Freunde.

Wer mehr über unsere Angebote erfahren oder sich anmelden möchte, kann sich jederzeit bei uns melden.

Unser aktuelles Programm findet man unter: [www.lernwerkstatt-oderwitz.de](http://www.lernwerkstatt-oderwitz.de).

Wir freuen uns auf viele neugierige kleine und große Besucher in der Erfinderkiste.

*Team Erfinderkiste, Waldhäusl Verein*



Erfinderkiste  
Straße der Republik 68 a - Oderwitz

**Öffnungszeiten:**  
Montag-Freitag  
9:30 - 18:00 Uhr  
Samstag  
13:00 - 18:00 Uhr

## Osterferienprogramm

vom 06.04.26 bis 11.04.26  
für alle Kids von 4 bis 12 Jahre

<b>Montag, 06.04.</b>	<b>Ostermontag</b> Die Erfinderkiste bleibt geschlossen
<b>Dienstag, 07.04.</b>	<b>Ich bin die Raupe Nimmersatt</b> Das Experiment der kleinen Raupe
<b>Mittwoch, 08.04.</b>	<b>Das große Krabbeln!</b> Wir basteln lustige Käfer aus Ästen
<b>Donnerstag, 09.04.</b>	<b>Über den Wolken ...</b> Wir stellen unsere eigene Wolken-Knete her
<b>Freitag, 10.04.</b>	<b>Meine Blümlein haben Durst ...</b> Ein eigenes Blumenbeet im Eierkarton basteln
<b>Samstag, 11.04.</b>	<b>Familiennachmittag</b> Auf Entdeckungsreise mit der ganzen Familie in der Erfinderkiste

Kommt vorbei zum Forschen & Entdecken. Ohne Voranmeldung.  
Bitte Hausschuhe mitbringen. Telefonische Anfragen unter: 0152-35796430

[www.lernwerkstatt-oderwitz.de](http://www.lernwerkstatt-oderwitz.de)      [hallo@lernwerkstatt-oderwitz.de](mailto:hallo@lernwerkstatt-oderwitz.de)



## Wandergruppe Oderwitz

Am 15. Februar 2026 startete die Wandergruppe am Grenzübergang Sohland/Spree nach Rožany (Rosenhain). Die Wanderung ging zum größten Teil auf dem „Weg der roten Waldameise“ entlang. Dieser Weg führt zumeist an der Grenze entlang und ist besonders für Kinder, als Lehrpfad eingerichtet. Da wird viel Wissenswertes über Pflanzen und Tiere vermittelt. Desweiteren ist es auch ein Teil des Oberlausitzer Bergweges.

Wir gingen also auf diesem Weg, machten aber auch einen Abstecher auf den Brandbusch, von dem man durch die Abholzung, aufgrund des Borkenkäfers, eine Aussicht hat.

Weiter ging es es auf den Grenzweg, an dem es auch mehrere Schutzhütten gibt, welche zum Rasten einladen. Wir gingen an dem südlichsten Punkt des Kreises Bautzen vorbei und auch am Špicak/Spitzberg. Nach diesem überschritten wir die Grenze und gingen auf der tschechischen Seite zurück. Dort liefen wir durch Nove Hraběci (Neugrafenwalde) und kamen schließlich nach Rožany, wo die 17 Wanderer sich in der Gaststätte „Batalon“ stärken konnten.

Die **Wanderung im April** ist am **Sonntag, dem 19. April 2026**. Treffpunkt ist 09.00 Uhr am Diska in Niederoderwitz. Wir fahren von dort nach Jitrava (Pangraz), auf der Südseite des Zittauer Gebirges. Von dem Parkplatz an den Weißen Steinen bzw. Steinelefanten, werden wir zu der Wanderung aufbrechen. Es erwartet uns eine Tour von 12 km Länge und ca. 350 Höhenmetern. Wanderstöcke sind empfehlenswert.

Jürgen Freund

## Neues aus der DRK-Tagespflege „Übern Gartenzaun“



Im Mai blicken wir voller Freude auf zwei ereignisreiche Jahre in unserer Tagespflege „Übern Gartenzaun“ zurück! Das möchten wir gemeinsam mit Ihnen feiern und laden Sie herzlich ein zum

**Tag der offenen Tür mit „Geburtstagskaffeeklatsch“**  
**05. Mai 2026, ab 15.00 Uhr**  
**DRK-Tagespflege „Übern Gartenzaun“, Oderwitz**

Freuen Sie sich auf duftenden Kaffee, selbstgebackene Kuchen und ein buntes Rahmenprogramm voller kleiner Überraschungen. Am Abend heißt es dann: Wir werfen den Grill an! Gemeinsam möchten wir mit Ihnen ein paar fröhliche und unbeschwerte Stunden verbringen. Denn, wenn der Alltag allein oft stiller wird, bietet unsere Einrichtung viele Wege, Gemeinschaft, Lebensfreude und Abwechslung zu erleben.

Bei uns können Sie:

- gemeinsam essen und plaudern
- an Ausflügen teilnehmen
- kreativ werden oder sportlich aktiv sein
- Kontakte knüpfen – zu anderen Gästen, Vereinen und Bürgern aus Oderwitz

Bei Bedarf stehen zudem kompetente medizinische Betreuung und ein hauseigener Fahrdienst zur Verfügung. Ein kostenloser Schnuppertag ist jederzeit möglich! Wir freuen uns auch über Menschen, die sich ehrenamtlich engagieren möchten, egal, ob musikalisch, kreativ, handwerklich oder einfach mit Freude am Miteinander. Sogar ein Klavier wartet darauf, wieder erklingen zu dürfen.

**Unser beliebter Kaffeeklatsch – jetzt wieder zweimal monatlich!**

**Ab April 2026 treffen wir uns:**

- jeden ersten Dienstag und
- jeden letzten Mittwoch im Monat jeweils 15.00 Uhr, Marktstraße 3, Oderwitz

Genießen Sie Kaffee, Kuchen und gute Gespräche in vertrauter Runde.

Am letzten Mittwoch findet zusätzlich um 16.00 Uhr der „Oderwitzer Vortrag“ statt mit spannenden Themen für alle Interessierten:

*Ihr Team von der DRK-Tagespflege  
 „Übern Gartenzaun“*

## SONSTIGES

### Angebot des DRK Kreisverbandes Zittau e.V. Oderwitzer Vorträge

Wir bieten, einmal im Monat, eine Informationsveranstaltung zu ganz unterschiedlichen interessanten Themen an.

**Ort:** DRK Tagespflege „Übern Gartenzaun“  
 Marktstr. 3 in Oderwitz

**Zeit:** 16:00 Uhr

**29.04.2026** Schw. Anja von der DRK Sozialstation

Einblicke in den mobilen Pflegedienst. Wie er pflegebedürftige Menschen unterstützt, damit sie länger zu Hause wohnen können. + Finanzierung, Leistungen u. Beratung

**27.05.2026** Frau Reich, Reise in die Vergangenheit:

- die Geschichte unserer Gemeinde
- interessante Bilder aus den Ortschroniken
- Pflege früher und heute

**24.06.2026** Entspannungstechniken mit Frau Graf  
 „Lass die Last los“

- Stress abbauen, körperliche und geistige Entspannung, allgemeines Wohlbefinden steigern,
- ein Vortrag und Entspannungseinheit für pflegende Angehörige und Interessierte.

Im Anschluss an die Veranstaltung besteht die Möglichkeit, sich bei Kaffee und Kuchen über Probleme, Sorgen aber auch über schöne Momente auszutauschen.

**Wir bitten um Anmeldung bis 2 Tage vor der Veranstaltung:**

**Tel.: 03583 57790 / 035842 292609 E-Mail: info@drk-zittau.de**



Deutsches  
 Rotes  
 Kreuz

DRK-Kreisverband  
 Zittau e.V.



## ÖPNV-Taxi. Mobil unterwegs, wenn Bus und Bahn pausieren.

Ist die nächste Haltestelle zu weit entfernt? Fährt kein Bus bzw. keine Bahn mehr? Seit dem 1. Februar 2026 steht das ÖPNV-Taxi auch in Ihrer Gemeinde zur Verfügung. Ob Arzttermin, Einkauf, Besuch bei Freunden oder der Weg nach Hause. Das ÖPNV-Taxi bringt Sie zuverlässig ans Ziel und ergänzt den bestehenden Nahverkehr.

**Was ist das ÖPNV-Taxi?**  
Das ÖPNV-Taxi ist Teil des öffentlichen Personennahverkehrs. Es verkehrt auf Bestellung und schließt Angebotslücken dort, wo Busse und Bahnen nicht oder nicht mehr fahren. Besonders in den Abendstunden, zu Randzeiten oder in Gebieten ohne regelmäßige Anbindung bietet es eine flexible Ergänzung.

**So funktioniert die Buchung**

- 1 Ist keine reguläre ÖPNV-Verbindung verfügbar, werden freie ÖPNV-Taxi-Fahrten auf der Plattform app.primaplus-oev.de angezeigt
- 2 Sie buchen bequem per Smartphone oder PC
- 3 Angaben zu Personenzahl, Gepäck sowie besonderen Bedürfnissen, etwa Kinderwagen oder Rollstuhl, sind möglich
- 4 Die Bestellung sollte mindestens eine Stunde vor der gewünschten Abfahrt erfolgen.

**Verfügbarkeit**  
Das Angebot steht nahezu im gesamten Landkreis Görlitz zur Verfügung. Eine Übersicht der aktuell angebotenen Gemeinden und Gebiete finden Sie unter: [www.primaplusoev.de/plattform](http://www.primaplusoev.de/plattform)

Alternativ ist eine telefonische Buchung über den Kundenservice des ZVON möglich.  
Fahrpreise pro Person und Fahrt:  
1 Kinder unter 7 Jahren: 0,00 Euro  
2 7 bis 14 Jahre: 3,00 Euro  
3 ab 15 Jahren: 5,00 Euro

**Hinweis:** Bei kombinierter Nutzung mit Bus oder Bahn ist dafür ein reguläres ÖPNV-Ticket erforderlich. Der hier genannte Fahrpreis gilt ausschließlich für die Taxi-Strecke.

Mit dem Projekt PRIMA+ÖV wird die Mobilität im ländlichen Raum durch ergänzende Angebote gestärkt. Die Buchung erfolgt unkompliziert per Smartphone über die Online-Plattform oder telefonisch. So bleiben Sie auch außerhalb der regulären Fahrzeiten flexibel und sicher mobil.

Das Projekt „PRIMA+ÖV“ wird im Rahmen der Innovationsinitiative mFUND mit rund 1,7 Millionen Euro durch das Bundesministerium für Verkehr (BMV) gefördert. Der mFUND unterstützt Forschungs- und Entwicklungsprojekte rund um digitale datenbasierte Anwendungen für die Mobilität 4.0.

Weitere Informationen erhalten Sie unter [www.primaplusoev.de](http://www.primaplusoev.de)  
Aktuelle Neuigkeiten finden Sie unter [www.primaplusoev.de/aktuelles](http://www.primaplusoev.de/aktuelles)

## Bürger helfen der Verwaltung!

Wir möchten Ihnen ein schönes Oderwitz bieten und sind dabei auch auf Ihre Hilfe angewiesen. Wenn Sie Schäden, defekte Anlagen oder sonstige Mängel feststellen oder Anregungen geben möchten, dann bitten wir Sie diese an uns weiterzuleiten. Wir werden bemüht sein, die Mängel schnellstmöglich, im Rahmen der finanziellen Mittel, zu beseitigen. Bitte haben Sie Verständnis, dass nicht alles sofort erfolgen kann.

Füllen Sie nachstehenden Vordruck aus und senden Sie diesen an die Gemeindeverwaltung.

### Hinweise:

Ihre eingegangenen Anfragen werden bearbeitet, allerdings erfolgt keine separate Antwort. Außerdem bitten wir darum, dass Sie Ihre Kontaktdaten für etwaige Rückfragen angeben. Anonyme Anzeigen werden nicht bearbeitet. Des Weiteren werden nur Anliegen bearbeitet, welche in die Zuständigkeit der Gemeindeverwaltung fallen. Wir bitten um Verständnis.

Gemeinde Oderwitz  
Straße der Republik 54  
02791 Oderwitz

Ich habe am \_\_\_\_\_ folgenden Mangel festgestellt:

- defekte Straßenbeleuchtung
- schadhafter Straßenbelag/Gehweg
- schadhaftes Verkehrs-/Straßennamenschild
- defektes Spielgerät
- wilde Abfall-/Müllablagerung
- Kanaldeckel schadhaft
- Bäume oder Sträucher ragen in den Gehweg/verdecken Schilder oder Straßenlampen
- sonstige Mängel/Anregungen:

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

Genaue Ortsangabe des Schadens:

\_\_\_\_\_

Name \_\_\_\_\_

Straße \_\_\_\_\_

Telefon \_\_\_\_\_

Vielen Dank für Ihre Mithilfe.



## Wer denkt an Dich, während Du für andere alles gibst?


Pflege bedeutet Herz, Kraft und oft auch das Gefühl, an die eigenen Grenzen zu stoßen. Damit Sie in diesem anspruchsvollen Alltag nicht allein bleiben, laden wir Sie herzlich zu unserem Pflegekurs für pflegende Angehörige in **Oderwitz** ein.

**06.05.2026 16:00Uhr-17:30Uhr**  
**Modul 1: Unterstützung im Pflegealltag**  
Wesentliche gesetzliche Regelungen und Leistungen.  
**Modul 2: Vereinbarkeit von Beruf und Pflege**  
Praktische Strategien für eine tragfähige Balance.

**13.05.2026 16:00-17:30Uhr**  
**Modul 3: Stressbewältigung & Resilienz**  
Methoden zur Entlastung – ergänzt durch eine Gesundheitsanwendung.  
**Modul 4: Ernährungsberatung**  
Individuelle Analyse mit alltagsnahen Empfehlungen.

**20.05.2026 16:00-16:45Uhr**  
**Modul 5: Abschluss & Aktivierung**  
Kursevaluation und leichte Bewegungsübungen.

**kostenlose Anmeldung erforderlich unter:**  
Telefon: 015560973691  
Mail: [Info@naturpur-pflege.de](mailto:Info@naturpur-pflege.de)  
Website: [www.naturpur-pflege.de](http://www.naturpur-pflege.de)





**SVEN RÄTZE**  
**TRANSPORT- & CONTAINERDIENST**  
 Hauptstraße 18 · 02794 Spitzkunnersdorf

Containerdienst 2m<sup>3</sup>  
 Lieferung von Sand, Mineralgemisch, Splitt,  
 Fertigbeton, Rindenmulch, Mineralboden

Verkauf von Rekord-Kohle und Holzbriketts  
 Palette Rekord-Kohle (1000 kg)  
 Palette Holzbriketts (960 kg)



Tel.: 035842 25348 Mobil: 01725137566  
 Fax: 035842 25341 E-Mail: sven-raetze@web.de



**Technik-Service-GmbH**  
 Oberland  
 Zur alten Schule 5a  
 02794 Leutersdorf OT Spitzkunnersdorf  
 Tel. 035842/27479  
 www.tso.go1a.de

\*\*\*\*\*  
 Freie Kfz.-/Transporter-/LKW-Werkstatt  
 Baumaschinen/Kleintechnik/Multicar

**SIGNMAX**   
 WERBUNG & TEXTILDRUCK



**SCHILDER  
 KFZ-BESCHRIFTUNG  
 SHIRT-DRUCK  
 SPORT-TRIKOTS**

SIGNMAX.DE ■ GUTE WERBUNG SEIT 1999

Zur alten Schule 1a • Spitzkunnersdorf  
**TELEFON: 035842-25054**

**Bestattungsinstitut Fuchs**  
 Inhaber: André Fuchs

02791 Oderwitz · Hauptstraße 171  
 02763 Zittau · Hammerschmiedstraße 19

Wir übernehmen für Sie alle Aufgaben  
 um Ihren Trauerfall

- vertraulich
- preiswert
- zuverlässig



**Tag & Nacht:**  
 ☎ (03 58 42) **25 444**

Einladung zum Gesundheitsvortrag

**Wenn Medikamente allein nicht helfen**

Manchmal spüren wir: Da muss es doch noch mehr geben.  
 Mehr Energie, mehr Lebensqualität, mehr Möglichkeiten, den eigenen Körper  
 zu unterstützen.

An diesem Abend möchten wir Ihnen Wege zeigen, die über die klassische  
 Medizin hinausgehen – sanft, wirkungsvoll und überraschend alltagsnah.

Entdecken Sie vier moderne Therapieansätze, die Ihre Gesundheit auf natürliche  
 Weise stärken können:

- Magnetfeldtherapie – neue Impulse für Regeneration und Wohlbefinden
- Aktivwasser – vitalisierend, unterstützend, leicht in den Alltag integrierbar
- Intravenöse Sauerstofftherapie – frischer Schwung für Körper und Zellen
- Vitamin-C-Infusionen – ein Booster für Immunsystem und Energie

Erfahren Sie, wie diese Methoden wirken, welche Chancen sie bieten und  
 warum sie für viele Menschen ein echter Wendepunkt geworden sind.

**Termin: 16. April 2026**  
**Uhrzeit: 19:00 Uhr**  
**Ort: Arztpraxis Dr. Hanzl, Oderwitz**

Wir laden Sie herzlich ein zu einem inspirierenden Abend voller neuer  
 Perspektiven und praktischer Impulse für Ihre Gesundheit.

**Garten abzugeben**  
**mit Laube und Geräteschuppen,**  
**Strom und Wasseranschluss**  
 in der Kleingartenanlage Erholung Oderwitz

Zu erfragen unter **035842 27564**



 **Neugersdorfer  
 Bestattungen  
 Eichhorn**

zertifiziert & fachgeprüft

*einfühlsam - kompetent - individuell* **Tag & Nacht**

02727 Neugersdorf, Schillerstraße 8  
 02730 Ebersbach, Schulstraße 4  
 02747 Herrnhut, Löbauer Straße 15

**03586-32333**  
 www.neugersdorfer.de

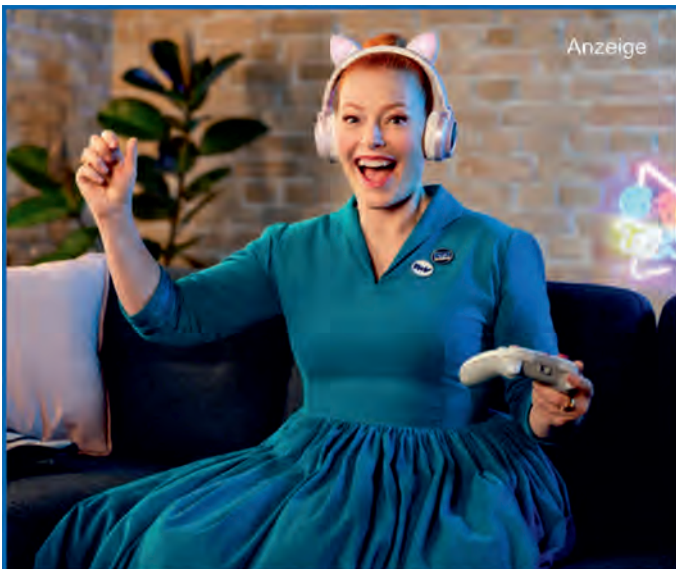
 **FIEDLER  
 BESTATTUNGEN**

*Auf Wunsch Hausbesuch!*

**02708 Löbau • Neusalzaer Straße 22**

**Tag und Nacht 03585 833300**

**02791 Oderwitz • Hauptstr. 127 • Tel. 035842 29235**



### Wegen geringer Schäden: R+V zahlt 37.859 Euro Cashback an Mitglieder der Volksbank Löbau-Zittau zurück

Wer Mitglied bei der Volksbank Löbau-Zittau ist, gewinnt! Weil Teilhaberinnen und Teilhaber der Bank von den jährlichen Gewinnausschüttungen profitieren. Darüber hinaus gibt es viele weitere Vorteile für Bankmitglieder, zum Beispiel Geld zurück von der R+V Versicherung, dem Versicherungspartner der Volksbanken Raiffeisenbanken: Mehr als 1.000 Mitglieder der Volksbank freuen sich über eine Rückerstattung ihrer Versicherungsbeiträge, denn ihre Bank hatte im vergangenen Jahr einen günstigen Schadensverlauf. Am Cashback-Day, dem 10. März 2026, zahlt die R+V bis zu zehn Prozent der eingezahlten Versicherungsbeiträge des vorherigen Kalenderjahres an die Bankmitglieder zurück.

Von dem Cashback profitieren exklusiv Mitglieder, die eine Mitglieder-Plus-Versicherung bei der R+V abgeschlossen haben. Das heißt: Für Mitglieder, die ohnehin schon günstige Tarife oder besondere Services genießen, legt die R+V mit der Rückerstattung noch „eine Schippe drauf“. Insgesamt 37.859 Euro verteilte die Volksbank an ihre Kunden. Übrigens: Auch bei weiteren Mitglieder-Angeboten der R+V Versicherung kann man Geld durch Beitrags- und Leistungsvorteile sparen.

**Mitglieder-Plus Cashback**

Zahlen Sie gegen diesen Scheck.

*Siebenunddreißigtausendacht-hundert-neunundfünfzig*  
Betrag in Fluchstäben

an *Volksbank Löbau-Zittau eG*  
oder Überbringer

**R+V**

Währung	Betrag
EUR	37.859,-

*Wiesbaden*  
Ort

*10.03.2026*  
Datum

*Ihre R+V Versicherung*  
Unterschrift

**Hier beraten lassen**

**Volksbank Löbau-Zittau eG**

# OSTER SHOPPING

Sa. 04.04. 9-17 Uhr

Anmeldestand für den Zittauer Gebirgslauf

**INTERSPORT KUNICK**  
Markt 16 · Zittau

TAXI

## Taxi Hultsch Zittau

Taxifahrten zu jedem Anlass

- Krankenfahrten für alle Kassen • Rollstuhltransport
- Kleinbusfahrten bis 8 Pers. auch für Rollstuhlfahrer
- Ausflugsfahrten • Tagesfahrten (seniorengerecht)

**Tel. 03583 51 56 51**

## Mobiler Friseur auf Bestellung

**FRISEURMEISTERIN**  
**SIGRID MÜLLER**

**☎ 01 76 / 24 64 53 64**

Dienstleistungsbetrieb

# gust

SMR

- Grünflächenpflege
- Land- / Forstwirtschaftliche Dienstleistungen
- Gartengestaltung
- Winterdienst

Ihr Dienstleister in der Oberlausitz  
- zuverlässig & mit Leidenschaft

☎ 0172 8700464

Oberherwigsdorfer Straße 11b - 02791 Oderwitz www.dlb-gust.de

**Dr. Thomas Immobilien GmbH**

www.drti.de | 02763 Zittau | Neustadt 10

**Sie suchen eine Hausverwaltung?**

Bei uns ist Ihre Immobilie in besten Händen!

Verwaltung - kaufmännisch & technisch,  
Betriebskostenabrechnung - transparent & übersichtlich  
Hausmeisterdienste & Grundstückspflege

**03583/5714-0**

[info@drti.de](mailto:info@drti.de)



**BERGER**  
Recycling  
Gruppe

Öffnungszeiten:  
Mo/ Di/ Fr 7:00 - 16:00 Uhr  
Mi/ Do 7:00 - 17:00 Uhr  
Sa 9:00 - 11:00 Uhr

**Tel.: 035875/ 61 30**  
[www.frankberger.com](http://www.frankberger.com)

Selbstanlieferung o. Nutzung unseres Containerdienstes:

- Schrott-Buntmetall-Aufkauf
- Entsorgung Bauschutt jeglicher Art
- Dachpappe, Dämmung, Asbest
- Altholz, Grünabschnitt
- Sperrmüll
- Aufkauf Altpapier
- Kostenlose Annahme von Pappe



**Ebsdörfel ◦ Obercunnersdorf ◦ Görlitz**

# Mineralöl NEUMANN

... bringt Wärme ins Haus

Ihr Partner für Heizöl

☎ **03586 702743**  
☎ **0800 0301674\***

\* gebührenfrei, im dt. Festnetz

NEUGERSDORF · GOETHESTRASSE 16  
02727 EBERSBACH-NEUGERSDORF



## Häuslicher Pflegedienst

24 h erreichbar unter  
**03 58 42 / 2 04 05**



Ein frohes  
**Osterfest**



wünscht allen  
das Team von  
Pflege zuhaus Goldberg

Hauptstraße 101  
02791 Oderwitz  
Tel.: 03 58 42 / 2 04 05  
Fax: 03 58 42 / 2 04 07  
info@pflege-zuhause-goldberg.de  
www.pflege-zuhause-goldberg.de

**WIR WÜNSCHEN FROHE OSTERN**  
und einen guten Start in den Frühling ...



Fahrzeugservice Urland GbR  
02747 Strahwalde  
Tel: 035873 40562 | [www.fa-urland.de](http://www.fa-urland.de)




Jens Wollmann  
**Zimmererarbeiten**  
langjährige Berufserfahrung steht für Qualität

**artgerechter Holzbau · Innenausbau**  
**Dachstuhlbau · Bedachungen**

Hohe Straße 6 · 02782 Seifhennersdorf  
Tel. 03586 406937 · Fax 7076479 · Mobil 0177 1538645  
[www.zimmerei-seifhennersdorf.de](http://www.zimmerei-seifhennersdorf.de)

**Redaktionsschluss**  
der nächsten Oderwitzer  
Nachrichten ist der  
**16. April 2026.**




## HELLMUTH ENERGIE

... persönlich, fair und nah!

Hellmuth Mineralöl GmbH & Co. KG  
Adam-Ries-Straße 11, 02730 Ebersbach-Neugersdorf  
Telefon: 035 86/7 08 55 - 0




**HEIZÖL | HOLZPELLETS**

# TAXI-MÜLLER

Inh. S. Müller TAXI- & MIETWAGENUNTERNEHMEN  
E-Mail: [taxi-mueller@online.de](mailto:taxi-mueller@online.de)

**03583 6994341**  
**01523 3678544**

- Krankenfahrten
- Fahrten zur und von Kur
- Fernfahrten
- Kleinbus u. a.



**Impressum**

Herausgeber: Gemeinde Oderwitz, Tel. 035842 223-0, Fax 035842 22322  
Verantwortlich für den amtlichen Teil und alle sonstigen Mitteilungen (ohne Anzeigen): Bürgermeister C. Stempel  
Redaktion: Herr T. Sikora, Gemeindeverwaltung  
Satz/Druck: Gustav Winter Druckerei und Verlagsgesellschaft mbH, Herrnhut  
Anzeigen: Telefon 035873 41855, [anzeigen@gustavwinter.de](mailto:anzeigen@gustavwinter.de)  
Erscheinungsweise: jeweils am ersten Mittwoch des Monats